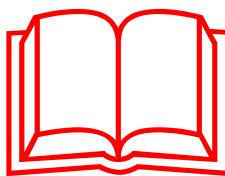


# الحياة الثقافية والاجتماعية "للطلبة المسافرين" بالغرب الجزائري

The Cultural And Social Life Of "Itinerant Students" In Western Algeria



المؤلف: د. بلحاج جلول، لغة ودراسات قرآنية، كلية الآداب واللغات، جامعة أبي بكر بلقايد، تلمسان، الجزائر.

**Author:** Dr. Djalloul BELHADJ, Language and Quranic studies, Faculty of Arts and Languages, Abi Bakr Belkaid University, 013000, Tlemcen, Algeria.

ORCID ID: <https://orcid.org/0000-0003-2875-1183>

Djelloulogbi46@hotmail.com

تاريخ النشر: 2020/05/11

تاريخ القبول: 2020/03/04

تاريخ الاستلام: 2019/03/02

للوثيق هذا المقال:

بحاج جلول، الحياة الثقافية والاجتماعية "للطلبة المسافرين" بالغرب الجزائري، مجلة التراث، العدد 01، المجلد العاشر، أبريل 2020، ص 301، ص 316.

## TO CITE THIS ARTICLE:

Djalloul BELHADJ, The Cultural And Social Life Of "Itinerant Students" In Western Algeria, AL TURATH Journal, issue 01, volume 10, April 2020, p301, p316.

## Open Access Available On:

<https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/323>



المؤلف المرسل: بلحاج جلول ، الإيميل: [Djelloulogbi46@hotmail.com](mailto:Djelloulogbi46@hotmail.com)

## ملخص

إن تقليد "الطلبة المسافرين" الذي يقوم على الانقطاع إلى الإقامة بالمساجد لغرض حفظ القرآن الكريم أساساً، يشكل موروثاً قديماً بالغرب الإسلامي، حيث يشرف شيخ متخصص علمياً إلى حدّ ما، وله قبول اجتماعي على التحفيظ بالتلقيين، وتوفير أسباب المعيشة بمساعدة أهل الحي بالمدينة أو الدوار... ويتم الحفظ عبر طرق تقليدية في الوسائل والمناهج جمِيعاً أساسها الحفظ بإتقان والتكرار باستمرار. ولم تشد الجزائر وخاصة الجهة الغربية منها عن هذا التقليد. ويحدث أن يتقلَّل الطلبة إلى مساجد أخرى حيث تتحسن الظروف المعيشية غالباً، ويكون التواصل الثقافي والاجتماعي بين الطلبة وغيرهم من أفراد المجتمع محدوداً، رغم تواجد المسافرين في العديد من المناسبات الاجتماعية والتطلع للعمل بالمساجد، لكنهم أغرواً عن أهل القرية والحي، ويقوم عامل الخدر بدور كبير في تحديد عمق العلاقة المذكورة. كما يكون الرصيد الثقافي في الغالب محدوداً أيضاً تبعاً لكتفاعة الشيخ المعرفية، وغلبة بيئه الأمية المتوراثة وإلى عهد قريب.

وفي الأزمنة المتأخرة أصبح "الطلبة المسافرين" يحرصون على التكوين بالمعاهد العلمية؛ لغرض التوظيف بالمساجد لتعليم القرآن والإماماة في الصلاة... ويساهم المجتمع الجزائري بالدور الكبير في في القيام على توفير أسباب المعيشة عن طريق التبرع للشيخ أو الاتصال بالطلبة رأساً. وبذلك تتكامل الأدوار.

**الكلمات المفتاحية:** "الطلبة المسافرين"، القرآن، المسجد، الحفظ، ظاهرة، الشيخ، المجتمع.

## Summary

The tradition of "traveling students", which is based on the interruption of residence in the mosques for the purpose of memorizing the Holy Quran, is an old heritage here especially in the West of Algeria and in general in Morocco, where an educated sheikh supervises and has a social acceptance to memorize and provide the living conditions of the inhabitants of the city. Or rotor ... Conservation through traditional methods in the means and methods are all based on the conservation of mastery and repetition constantly. Students are moved to other mosques, where living conditions often improve, and communication between students and others is limited, despite the presence of travelers on many social occasions and volunteering to work in the mosques, because they are more attractive than the people of the village and the neighborhood.

In later times, "traveling students" became keen on training in scientific institutes for the purpose of employment in mosques to teach the Koran and prayer ... Algerian society plays a major role in providing for the causes of living by donating to the Sheikh or contacting students directly.

**Keywords:** "traveling students", Quran, mosque, conservation, phenomenon, Sheikh, community.

## مقدمة

ظل تواجد "الطلبة المسافرين" بمساجد المغرب الإسلامي، بما فيه الغرب الجزائري مستمراً، ومنذ قرون وفي تاريخ لا يمكن تحديده بدقة، ورغم تبدل الظروف السياسية والاقتصادية والاجتماعية عموماً إلا أنه لا يزال تواجدهم يشكل ظاهرة ثقافية/ اجتماعية معاً، زيادة على مضمونها الديني. وإن دراسة هذه الظاهرة مهمٌّ من جانب معين؛ لكون نشاطهم يرتبط بمصدر ديني هو القرآن الكريم، ونشاط اجتماعي هو تعطية المناسبات الاجتماعية الكثيرة والمتركرة، إضافة إلى تعليم الصغار الحروف وكثير من سور القرآن، وربما يتم ختم القرآن على أيديهم في كثير من المرات.

ونظراً لخصوصية مناهج التحفيظ والتعليم من جهة الوسائل التقليدية، والإقامة الجماعية، وتفاعل كثير من أفراد المجتمع مع وجود واستمرار الظاهرة، فإن دراستها لا تزال ضيقة ومحدودة، وتشتكي من قلة المراجع، ويظل الأساس هو الشفافية الشفهية المتداولة، إضافة إلى التجربة الشخصية، وما يتتيحه القيام بتقصي تفاصيل الظاهرة من موضوعها وهو "الطلبة المسافرين" وشيوخهم.

- أهمية الموضوع: إن موضوع "الطلبة المسافرين" هام من وجوه عديدة: دينية لارتباطه بالقرآن والمسجد، وأخرى كشاط مرتب بالمناسبات وال حاجات الاجتماعية كالحانئ والرقية...، وثالثة كظاهرة ثقافية ظل دورها الكبير يتناقص بفعل انتشار التعليم المدنى خصوصاً، وضعف الإقبال عموماً سواء من جهة الشیوخ أو الطلبة لشق المسؤولية أساساً وتعقيدات الإجراءات الأمنية والإدارية.

ومن هنا يستوجب التأريخ الثقافي للظواهر الدينية إخضاع المسألة للبحث الواسع والمتعدد؛ بغرض الوقوف على عوامل نشأتها، ومكوناتها وأدوارها الاجتماعية والثقافية... وأسباب وجودها واندثارها في أمكنة دون أخرى.

- إشكالية الموضوع: بالرغم من قدم ظاهرة الطلبة المسافرين بالمغرب الإسلامي والغرب الجزائري خصوصاً، واتساع نشاطهم الاجتماعية، والدينية إلا أن مقادير من العموم و هوامش الخصوصيات تكتيف الظاهرة، مما يحتم الوقوف على جملة محددات كالسؤال عن الخلفيات الدينية والثقافية للظاهرة، وبحث أساليب التواصل الاجتماعي... وسؤال عن طبيعتها، وتناسبها مع الأدوار الدينية والاجتماعية المنوط بها.

- أهداف الموضوع: ولأجل أن يكون البحث مفيداً وهو كذلك يحسن أن نحدد له بعض الأهداف، والتي منها:

- الوقوف على بعض أنماط التعليم ومدى نجاعتها كمكون ثقافي.

- الدور الاجتماعي لحفظة القرآن الكريم باعتبارهم شخصيات دينية نافذة خصوصاً في الأزمنة الماضية.

- تقييم بعض أدوارهم التي توصف بالسلبية والتي تكون محل انتقاد من غيرهم.

- منهج البحث: نظراً لكون الظاهرة في صميمها شعبية، فإني أعتمد أساساً العرض والوصف، مع التركيز على تحليل خلفياتها الثقافية. إن البحث لا توفر بخصوصه المراجع الكثيرة، رغم اتساع وجود الظاهرة، وإمكان تناولها بالدراسة؛ فإن الاعتماد على الاتصال بالطلبة المسافرين وشيوخهم - موضوع البحث - والتجربة الشخصية يبدوان فرصاً مفيدة للباحث، ويسمح ذلك في نهاية التحليل ببرأمة الإنتاج المعرفي، والتاريخ للظواهر الاجتماعية ذات الطابع الديني والثقافي، خصوصاً وأن الحياة الاجتماعية للطلبة المسافرين ظلت من قبيل الخصوصيات على ما سنبينه لاحقاً.

ونشير هنا إلى أن وسائل الاتصال الاجتماعي سمحت في الفترات الأخيرة بفرض الظهور ولو بشكل محتشم لهذه الظاهرة مما يعطي كما مقبولاً مبدئياً للباحث، ويعين نسبياً على تفسير الظاهرة وتوقع آفاقها.

- تمهيد: كثيرة هي الظواهر الاجتماعية ذات الطابع الديني أو الثقافي التي تأخر التاريخ لها بالمجتمع الجزائري، وقد صدقت مقوله ابن خلدون إلى حد كبير من : أن أهل المغرب لا اعتناء لهم بالتاريخ لأنفسهم. وأقول إلى حد كبير؛ لأن بعض التراث المسجل سواء كان خطوطاً أو مطبوعاً قد تناول شيئاً من ذلك يقلّ ويكثر حسب طبيعة الموضوع وجهد الباحث.

إن البحوث الأكاديمية كتاباً ومقالاتً قد أسهمت وبشكل واضح في إثراء وإغناء هذا التاريخ المطلوب. وأحب أن أسجل هنا أن ظاهرة "الطلبة المسافرين" ظلت قليلة الحظ من هذا الكم المتزايد مؤخراً في البحث الأكاديمي للحياة الثقافية بالغرب الجزائري، والتي لا تزال مستمرة ويعکن تدرك الأمر، واستدرك النقص المسجل رغم صبغة الخصوصية والحرص على هامش الغموض، والطبيعة الذكرية لمجتمع "الطلبة المسافرين"، وكونه بالمساجد والأماكن الملحقة بها، وكون الطلبة أنفسهم وإلى عهد قريب قليلي الثقافة، ولا قدرة لهم على التاريخ لأنفسهم على فرض وجود الاهتمام كما هي عبارة ابن خلدون.

ولكن مقدار جيدة من هذه الفئة تيسر لها في العقدين الأخيرين استكمال تعليمها الجامعي، وهو أمر يؤهلها للقيام بالدور الثقافي المطلوب خصوصاً، وقد ألموا بمناهج البحث العلمي، وهم ملزمون بتقسيم بحوث تخرج وغيرها تشكل أرضية رصد وتحليل ثقافيين.

وإن هذا المقال على محدوديته يحرض دون توسيع كبير على تناول الموضوع، وتحليمه بعض مكوناته وطبيعة الفئة المستهدفة من جهة الدرجة الاجتماعية، ومستويات العمر والثقافة، ومدى تناوب المجتمع قديماً وحديثاً مع الإشارة إلى دور الجهات الرسمية في اتساع ذلك أو محدوديته، وطبيعة النشاطات الثقافية والاجتماعية.

## تحديد المفاهيم

- مفهوم "الطلبة المسافرين": يقصد من مصطلح "الطلبة المسافرين" أولئك الأشخاص الذكور الذين غالباً ما تكون أعمارهم متقاربة، يقيمون بالمسجد أو ما يلحق به من الأقسام والمدارس بغضّ حفظ القرآن لمدة من الزمان تقصّر أو تطول، ويقوم على ذلكشيخ حافظ بل ومتقن أو مقدم الطلبة "لمقدم". ويتوّل أهل الحي أو القرية غالباً النفقة عليهم.

وما يشترط في هذا المفهوم الإنقطاع التام للإقامة بالمسجد أو المدرسة الملحقة به، للغرض المذكور وهو ما يحتم بالتالي أن يكون الطلبة - في الغالب - أغراها عن الحي أو الدوار أو القرية، بحيث لو فرضنا أن أحد الطلبة كان من أهل القرية ويزاول الحفظ معهم لم يكن مندرجًا تحت هذا التحديد لفقد شرط السفر.. وتنطبق هذه التسمية على العدد القليل والكثير، المدة القصيرة أو الطويلة بالقرية أو الحي بالمدينة الكبيرة. ومن خلال التعريف تتحدد العناصر التالية: الشيخ، و "الطلبة المسافرين"، وسكان القرية أو الحي. وأنماولة فيما يلي ذلك بشيء من التفصيل:

### تحديد مكان الإقامة

يقيم الطالب المسافر بالمسجد أو بعض الأقسام والمياكل الملحقة به، في جموعات تزيد أو تنقص، كما قد تطول الإقامة المذكورة أو تقصر، ولا يسمح للطالب بذلك إلا إذا أذن له الشيخ مهما كان هناك شيخ للطلبة، بعد أن يتتأكد من رغبته في ذلك.

ويحدث أن يشترط الشيخ على "الطالب المسافر" شروطاً يستند فيها الشيخ أو يتسلّل حسب طبيعة شخصية الشيخ وظروف المدرسة، وربما أعطاه توجيهات ومن ثم تحديداً بالتسريح عند عدم الالتزام. وإذا لم يكن ثمةشيخ يقوم مقدم الطلبة "لمقدم" بقبول الطالب على نفس الصفة، وقد يدعوه "الطالب" غيره لسابق المعرفة إلى الالتحاق بهم فيتم الأمر بسهولة.

ولا يقيم الطالب إلا بحسباته الخاصة هو أيضاً كأن تكون الظروف المعيشية جيدة أو مقبولة على الأقل، وأن يكون ثمة شيخ متقن وطلبه يسبقونه في مقدار الحفظ ليتم الانتفاع بهم، كما قد لا يروقه المقام إذا لم ير للطلبة همة في كثرة التكرار للمحفوظات أو عدم وجود دروس نحوية وفقهية خاصة وهو أمر قليل الوجود ومنذ أزمنة طويلة وفي مساجد كثيرة؛ لكون كثير من المشايخ ليسوا أكثر من طلبة مسافرين كبار مع بعض الإنفاق للخطب والفتاوی المشهورة في العبادات خصوصاً.<sup>1</sup>

وإذا أخل الطالب بشرط من الشروط أو ساءت ظروف إقامته كأن يتعرض هو للأذى من قبل آخر أو يقوم هو بأذى غيره فغالباً ما يغادر هو بنفسه أو يتم تسريحه، لعدم التوافق ولا يكون ذلك إلا بسابق إنذار وتدخل الشيخ للتوجيه.

كما لا يسمح للطلبة بمعادرة المسجد لزيارة أهلهم أو تغيير المسجد إلا بإذن الشيخ أو مقدم الطلبة وربما كان ترك الخبر للشيخ أو غيره عند الطلبة كافياً. ونود أن نشير هنا إلى مجانية التعليم والإقامة بالمسجد، وعلى العكس من ذلك يتلقى الطالب الإعانات المتعددة ولو كانت محدودة.

### ثالثاً- ضرورة الشيخ للطلبة المسافرين

غالباً ما يكون الشيخ من قدماء "الطلبة المسافرين"، ووُجِدَ من نفسه القدرة على تكرار التجربة، والمحافظة على تقليد شيوخه؛ فيتبع نفس الطريقة لا يغير من الرسوم إلا ما فرضته تحولات الظروف الاجتماعية وغيرها، أو تبدل عقلية "الطلبة المسافرين"، كما سأشير إليه لاحقاً بخصوص فكرة جمع النفقة من أهل القرية مثلاً، واستعمال الهاتف للتسميع والحفظ والتكرار...

ومسؤولية الشيخ هنا مزدوجة فهي من جهة علمية ومن جهة أخرى اجتماعية بما يشمل توفير أسباب المعيشة وأساسها الإطعام. ومن الملاحظ هنا أن الشيخ كثيرا ما يكون وخصوصا في بدايات تحريره هو المعلم لجميع الطلبة يفتى لهم مقادير الحفظ لكتابتها في اللوحة الخشبية بالصمع والقلم، و "يَسْلَكُ" أي يصحح لهم ما كتبوا بغرض أن يأتي صحيحا متوافقا مع الرسم القرآني الموروث بدقة متناهية لا تقبل التغيير إطلاقا وإلي تهاون في ذلك يعرض الطالب إلى الإنكار الشديد خصوصا في الأزمة المتقدمة. ولم يقع التهاون في ذلك إلا مؤخرا عندما أصبح الطلبة يكتبون مباشرة من المصحف أو لا يجدون من يجيد تصحيح ألواحهم كما هو مطلوب بالدقة المتناهية. وإذا كان الشيخ من يجيد الفقه وال نحو، فإنه يقدم لهم مقادير من ذلك لا يبلغ الاهتمام بها الاهتمام بالقرآن وحفظه وتكراره وضبط كتابته بالرسم الموروث.

ومن جهة أخرى فإن من مسؤوليات الشيخ توفير الإطعام للطلبة المسافرين، وذلك يختلف تبعا لنشاط الشيخ وقدرته على التصال بأهل الحي والحسينين عبر درس الجمعة أو عند حضور المناسبات أو بالاتصال شخصيا بعض الحالات التجارية والمخابز... وكثيرا ما ينفق على الطلبة عند تعذر ما ذكر فيعتبرهم في النفقه كأولاده وإلا سرهم أو أذن لمن رغب في تبديل الإقامة.

ومن مسؤولياته الشيخ أيضا توفير الأمان للطلبة المسافرين بالمراقبة، والسؤال عن الغائبين واستفسارهم، وتحذيرهم من الإساءة إلى أهل الحي وربما من الاختلاط بهم أو التأخر ليلا أو المبيت خارج مكان إقامتهم، أو قبول مبيت أغرب إلا بإذنه ومشورته. ويتمتع "الطلبة المسافرين" لدى الجهات الأمنية بارياد تام.

وأختم هذا العنصر بالتنبيه إلى أن الشيخ قد يكون شديدا في تسييره حازما حتى في حضور الطلبة الصلوات جماعة خلفه، وربما تساهل معهم إلى درجة تلتف الإنتباه وكثيرا ما تكون خصوصا في الأزمة المتأخرة مثار نقد من الوافدين للصلة بالمسجد من أهل الحي وغيرهم. وإذا حدث وأن تغيب الشيخ عن المسجد ولم يجدوا من يخلفه منهم كان التذمر وربما الإنكار أشد. على أن المجتمع في العموم يفهم عقلية الطبيعة المسافرين فيتحفظ تبعا لذلك في الانتقاد. وقد أورد الشيخ ميارة في كتابه الدر الثمين<sup>2</sup> أبياتا للإمام الهبطي<sup>3</sup>، يتبيان من خلالها أن آفة عدم الحافظة على الصلوات جماعة والاقتصار على العناية برسم القرآن قديمة:

أَمَا الَّذِينَ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ ٥٠٠ فَإِنَّهُمْ عَلَى سَبِيلِ الشَّيْطَانِ

تَرَكَ الصَّلَاةَ عَنْهُمْ مَشْهُورٌ ٥٠٠ وَإِنْ تَكُنْ يَفْوَتُهَا الْحُضُورُ

مَا عَنْهُمْ بِالاحْتِفالِ مَعْرُوفٌ ٥٠٠ إِلَّا الَّذِي أَتَى بِعِلْمِ الْحَذْوَفِ

قَدْ ضَيَّعُوا عِلْمَ أَصْوَلِ الدِّينِ ٥٠٠ كَضْبِيعَةِ الْمَفْرُوضِ وَالْمَسْنُونِ

وأشير هنا إلى أن هذا كثيرة ما كان في الأزمة الصعبة وأوقات انتشار الأمية الدينية، وصعوبة الالتزام الاجتماعي، وقد تغير هذا كثيرا، وتم التخلص من جملة كثيرة مما ذكره هذا الفاضل، على أن ذلك لم يكن عاما في كل مكان ولا زمان.

## The Cultural And Social Life Of "Itinerant Students" In Western Algeria

**- تواجد السكان بالقرية:** وهذا العامل ظل ضروريا، وفاعلا في دوره بما يسهم به من القيام على إطعام الطلبة بما تيسر لهم في حال الشدة والرخاء، والرضا بتواجد "الطلبة المسافرين" بينهم، لا يختلي في ذلك الرجال والنساء الكبار والصغار، الأغنياء والفقرا، لارتباط الأمر بالقرآن الكريم وبالتعليم الديني عموما، وما يؤدّيه الطلبة وشيخهم من المهام الدينية، وإحياء المناسبات الاجتماعية من أفالح وما تم، والرقية للمرضى والمسحورين والمربيتين ليلة الزواج وغيرها... فينفق الجميع على حسب مستوياتهم بما حضر من الطعام أو غسل اللباس، وتقطيم الأفرشة والأغطية للطلبة... وقد سبق وأن أشرت إلى أن المجتمع وإلى وقت قريب كان ينظر أساسا إلى واجب تعظيم القرآن في صدر الطلبة المسافرين لا أكثر من ذلك، وهو ما جعل المجتمع يحجم بشكل لا تردد فيه عن أي شكل من الانتقاد لسلوكيات الطلبة مهما بلغت من درجة الاستنكار، ويقدم الواجب عليه خدمة للمقصود المذكور. إضافة إلى أنهم في الغالب غرباء وعزاب انقطعوا إلى العلم تمهيدا للتعليم، فهو شعور بمسؤولية جماعية ثقافية بعد كونها قرية دينية.

### مفردات الحياة العلمية

**أ- حفظ القرآن أولا:** يتلخص عنوان طريقة حفظ القرآن الكريم بالغرب الجزائري في المبدأ التالي: **الحفظ بإتقان، والتكرار** باستمرار. فإنه إذا كان الأساس هو القرآن الكريم فإن الطريقة بالتالي هي الحفظ المتقن، والذي يمر بخطوات متتبعة ومتکاملة كما يلي: ففي الخطوة الأولى يتم كتابة المقدار المحدد في **اللوحة الخشبية**، وقد يتيسر لبعضهم فتكون من **شجر العرعار**، والمقدار غالبا هو الثمن الأول من الفاتحة وبداية سورة البقرة، مع كتابة رأس اللوحة الذي هو الجملة الأولى من الشمن الثاني يملئه الشيخ من حفظه على الطالب ويجهده الأخير في كتابته وفق الرسمي القرآني وهو الإملاء الخاص بالكلمات القرآنية المنقول بدقة متناهية خلقا عن سلف. وكل ذلك تحت نظر الشيخ، ويعيد الطالب ما يسمع من الشيخ إلى نهاية اللوحة ليتأكد الشيخ من سلامته النطق والقراءة. فإذا انتهى الإملاء "الفتوى" تكون فيه قراءة جماعية مع الشيخ ثم مع بعض الطلبة مرات عديدة؛ ليأخذ الطالب بعدها دوره في الإعادة أكبر عدد ممكن في حدود اليومين، وهو رقم قد يتجاوز مئات المرات. ليعرض محفوظه على شيخه فيأخذ له الأخير في حمو المكتوب الأول باللوحة **بالصلصال**، والانتقال إلى الثمن التالي وهكذا... إلى آخر سورة الناس. وفي خطوة ثانية، يحافظ الطالب يوميا بلا كلل ولا ملل على حزب أو حزبين قبل اللوحة الجديدة يحفظهما من صدره، وبعض المحتجهدين يجعل "لمحاولة" أكثر من ذلك إلى حدود خمسة أحزاب صباحا ويعيدها مساء. كما يجهده الطالب في الفترة المسائية على مراجعة جميع ما يحفظ يوميا وإن كان كثيرا قسمه بين يومين أو أكثر، والقاعدة تقسيم تكرار المصحف كاملا خمسة أحزاب: "**خمسة خمسة لا تنسى**". ويراجع أيضا الطلبة جماعة ويوميا مقادير متوسطة "التكرار" برم، ونغمة واحدة، مع احترام المدد والوقف "القيف". وقد يكون ذلك بالحزب الراتب في المسجد وغيره، يختتمون في الشهرة مرة واحدة، يحضرها العوام ويتم فيها جمع الإعانات "الزيارة"، للطلبة المسافرين نقودا أو مواد غذائية.

**ب - الوسائل التقليدية:** تدرج الوسائل الميتعملة بين التقليدية وهي الأساس الذي استمرّ القرون الطويلة، وكان هو القاعدة المتّبعة وغيرها دخيل عليها لم يقبل إلا مؤخرا ولا يزال يواجها بالرفض والانتقاد التام. فاللوحة الخشبية، والقلم المصنوع من القصب، والدواة والتي بها الصمغ المصنوع من وصف الغنم يحرق ويدق وينخلط بالماء.. وأما المصحف فلا يكاد يوجد في القرون الماضية إلا عند الشيخ ومع ذلك فهو أمر قليل، ولا يتم استعماله إلا نادراً كأن يختلف الطلبة في رسم الكلمة فيعودون إليه إن

أمكن لمعرفة ضبطها الصحيح. ومن المروض أن يستقل الطالب بالكتابه من المصحف إذا تيسر له أو أن يقرأ منه، وهم لذلك يضعون بعض العبارات الدالة على استنكار ذلك "اللّي شيخه مزود غير يرقد".، وهي شبيهة بالعبارة القديمة وفي نفس السياق: " لا تأخذ العلم من صحفي، ولا القرآن من مُضْحِفٍ ".<sup>4</sup>.

غير أنه وبشيوخ المصحف بعد انتشار طباعته وتيسره للطلبة أصبح كثير منهم يستعينون به في الكتابة والمراجعة... كما وجدت اللوحة الإلكترونية والكتابة بالقلم اخاص بها، ويقوم بعض الطلبة بالقراءة من الهاتف النقال والاستماع والتكرار بواسطته، وهو أمر لا ينال إعجاب ولا قبول الكثيرين.

ج- ضبط نصوص الرسم: وهنا خاصية لطلبة القرآن وأؤكد على المسافرين منهم فقد يهيء لهم اجتماعهم المذاكرا في رسم الكلمات القرآنية، وطريقة كتابتها وضبطها كما هو المنقول عن السلف بال المغرب العربي، ومنظومة الخاز ووقف المبطي، ولا يتسامحون في مخالفة الكتابة، يشرف على ذلك الشيخ أولاً ويتناقله الطلبة ويجيده الناغرون منهم، ومع ذلك يحصل كل طالب منهم مهما كان مستوى مقادير جيدة من ذلك، ويتناقلون لأجل نصوصا دقيقة صاغها الواضعون لها بلغة بسيطة عامة غالباً، ووجيزة وفيها بعض الظرافة، وكلمات حادة لمن يتسامح في مخالفتها<sup>5</sup>. ذكر من ذلك ما يلي:

- "ما يضبط الميم عند الباءِ ولد الكلبة.".، يقصدون إذا اجتمعت الميم وبعدها باءٌ فإنها تدغم في الباء، ولا تجعل حركة على حرف الميم.

- "أن اخْرَجَ (ما) والنقطة كُلُّا لِهَا دُجَاجَة.".، والقصد أن الألف من الكلمة (اخْرَج) يجعل في وسطها شرطة ولا يوضع فوق الألف نقطة كما هو معروف في المصحف.

- "احشروا والنقطة قد الدورو.".، والقصد أن نقطه واضحة تجعل وسط الألف في الكلمة (احشروا) من سورة الصافات. وربما كانت هذه النصوص خاصة بضبط ورود الكلمة القرآنية الواحدة بصيغ إعرابية مختلفة في مواطن متعددة فيتطلب تحديد تلك الموضع برموز أو بنظم وجيزة يشير إلى الآيات أو السور حيث وردت بالرفع أو بحذف الألف، أو فتح النساء...نذكر منها ما يلي<sup>6</sup>:

- الرجس بالسين فخذ بياني \*\*\* أربعه في جملة القرآن

(ولوننا) (بؤانا) (هذان) \*\*\* (ومن يقنت) يا رب لا تنساني

- احذف (تراها) يا ماما \*\*\* ( وإن تعجب ) (بل ادارك) و (عم)

- نبدأ باسم الله والثاني رسول الله

على النفع لا تنساه قبل الضرّ يا فرزا

لأول (وعندَه) (بؤانا) (رشدَه) (يرزقكم) لا ضيرا

(وإن تعجب) يا إخوان (مدد الظل) في الفرقان،

بورفاس يا رحمان في جنتك العلي.

سألتني يا قندوز عنن ذلك هو الفَور \*\*\* في ستة لا تجوز اسمع لي واعقلا

اثنان في التوبة ويونس بالبيان \*\*\* غافر والدخان وال الحديد مكملا

(بشاطئ) مخدوف والمهمزة تحت الياء

أمرئ يا توهام تحت الردّة تمام

ترحم أهل النظام بجاه سيد رقيه.

يمينة تغزل في الصوف وتنادي بالحللة \*\*\* (فتیکم) مخدوف (کاتبواهم) لا لا.

والأساس في هذه العملية أن يكتب الطالب أول الأمر بمراقبة شيخه اللوحة صحيحة بعد " سلكها" من الشيخ أي تصحيحها وفق الرسم.

د- دروس الشيخ أو بعض كبار الطلبة: وأود أن أشير هنا إلى أن الطلبة المسافرين ينقسمون إلى قسم يحرص على القرآن لا يتعداه، وبهتمم كثيرا بالبحث عن المساجد التي بها من يعلم العلم خصوصا الفقه والنحو، وقسم يبحث عن هذه الموضع، وأولئك المشايخ ويتخير منهم من يقبل عليهم الطلبة كثيرا ولم شهرة وسمعة تسبقهم في التواحي والأرجاء. وغالب ما يتم الاهتمام به الفقه أولا من بعض المتون كابن عاشر لشهرته وجود من يدرسه غالبا، وكذا محاولات في البدايات الأولى في مختصر خليل. وبهتممون أيضا بالأجرمية والألفية في التحويل وكان هذا رائجا فيما مضى، و وقد قل في الأزمنة المتأخرة جدا

والكثرة للقسم الأول خصوصا بالقرى والدواوير.

هـ- متابعة التعليم بالمراسلة: نختتم هذا العنصر بالإشارة إلى ما أصبح يهتم به كثير من "الطلبة المسافرين" من متابعة التعليم بالمراسلة، لكونه يتعلق بتحسين المستوى العلمي الذي يسمح لهم بالالتحاق بالمعاهد ومسابقات التوظيف، وفرض الإدماج المباشر بقطاع الشؤون الدينية خصوصا، وعموم القطاعات الأخرى. وقد كان كثير من الطلبة لم تسمح لهم الظروف الالتحاق بالمدرسة أصلا، وبعضهم في السنوات الأولى من الابتدائية؛ ولأجل هذا يقصدون هذا الشكل من التعليم، وينجحون فيه لما فيه من التسهيلات، ويقتصرن غالبا على إدراك شهادة الرابعة متوسط، ومنهم من يصل إلى الحصول على شهادة السنة الابتدائية، وربما نجح في البكالوريا، ودخل الجماعة وحصل بعد المشقة على شهادة عليا، بفضل الهمة في تجاوز كل تلك الصعوبات. بل أعرف من سافر إلى خارج الوطن قديما وحديثا إلى القرويين المغرب، والزيتونة بتونس والأزهر بمصر وإلى المسجد النبوي سوريا، ومنهم من ذهب إلى موريطانيا. وأما من سافر إلى مدرسة الشيخ محمد بلكبير فكثير بداية من السبعينيات من القرن الماضي.

وفي الأزمنة المتأخرة أصبح مستوى التعليم المتوسط والتعليم الثانوي متاحاً بسبب مجانية وإلزامية التعليم بعد حصول الدولة الوطنية على الاستقلال، وحرص القائمين عليها مأجورين ومشكوريين على محاربة الجهل والفقر والمرض... وأصبح كثير من الطلبة المسافرين موظفين بقطاعات التعليم والشؤون الدينية والشرطة... وتم التوسيع في لقاح الحياة بما معهم من القرآن والثقافة الشرعية. نكتفي بهذا المقدار على سبيل الإشارة، وقد تتيح فرص أخرى التوسيع في ذلك.

### خامساً - ملامح الحياة الاجتماعية "للطلبة المسافرين"

**أ- هيكلة الحياة الاجتماعية بالمسجد:** تقوم الحياة الاجتماعية بين الطلبة وشيخهم على أساس هرمي يبدأ بالشيخ فهو المسؤول الأول عن أمور الطلبة المختلفة، ويحدث كثيراً أن ينوب عنه أحد كبار الطلبة يسمى "مقدم"، أي مقدم الطلبة وهو الذي يباشر الطلبة بالمعاملة، ويتدخل في تسيير الأمور، ويوضع عنده الشيخ الأمور المادية والإدارية، وينقل اهتمامات الطلبة إلى الشيخ، وتوجهاته إليهم، ويتوافق مع أهل الحي وغيرهم في تفاصيل الحياة اليومية. وقد يتولى عن الشيخ بعض مهامه العلمية كتحفيظ الطلبة، والتكرار للطلبة وغير ذلك.

**ب- مصادر النفقة على الطلبة المسافرين:** لا يكون أمر إطعام الطلبة بالسهولة التي قد يتصورها المتعجل فقط لأنهم أهل قرآن، أو أن أهل الحي يجب عليهم القيام بأفضل ما يستطيعون، إذ بالرغم من كثرة تواجد الطلبة المسافرين بالمناطق الريفية الشمالية حيث الغلاحة... إلا أن ظروفهم تختلف تبعاً لذلك. ونشير هنا إلى أن الطلبة عرفوا شكلاً من الإطعام غريب اسمه "الميجود"، وهي لفظة مشتقة عند من ينادي بها أن يقدم له ما يوجد عند أهل الدار ويتيسر لهم مهما كان بسيطاً، ويخالط الجميع في قدر واحد ولا يجد الطلبة بدا من أكله على حاله. وقد اختفى هذا الشكل من الإطعام، وحل مكانه نوع آخر يسمى "الرتبة"، بحيث يتكلف بالاشتراك أهل الحي بتبيئه الغداء أو العشاء أو ما معاً في قائمة دقيقة أعدت لأجل ذلك، ويدهب في التوقيت المطلوب بعض الطلبة لإحضار ذلك. وربما دعاهم صاحب البيت إلى ما أحضر لهم من "الرتبة". وكثيراً ما يقوم طالب واحد بذلك لشهر سعياً لخدمة الطلبة بما يعلوونه بالدعاء أن يفتح الله عليه من الحفظ وإتمام ختم القرآن. وهو يقوم بذلك وكله رضا بما يفعل لا يشك في قيمة ما يفعل.

وفي الأزمنة الأخيرة استغل بأمرهم الغذائي فأصبح يكفي أن يتطلع لهم المحسنون بالنفقة نقوداً أو مواد غذائية، ويتداولون فيما بينهم الطبخ وإعداد الوجبات المناسبة... وأصبح لكثير منهم من وسائل المطبخ الكثيرة بما فيها العصرية جداً، وكذلك الثلاجة والتلفزيون والمدفأة والمكيف الهوائي وغير ذلك كثير... وقد يبقى بعضهم على البساطة الأولى بتغييرات بسيطة.

ومن مصادر النفقة أيضاً ما يلتزم به بعض أصحاب المخابز للطلبة يومياً بمقادير من الخبز ويلتزم أصحاب المواد الغذائية بما يستطيعون... ومن المصادر نفقات المحسنين، وحضور المزكين للشيخ أو يدفعون للطلبة مباشرة بما في ذلك نصيب الطالب الغائب، على أن الغياب لا يكون إلا في فترات معلومة وبإذن الشيخ كما سنشير إليه لاحقاً.

ومن تقاليد الطلبة المسافرين حضور مناسبة الموت فقد كانت تستمر أسبوعاً، وكذلك مواعيد القدوم من الحج أو الوعدة، حيث يتم حضور السكان قصداً لجمع الزيارة للطلبة كل بما يستطيع مهما قل مقابل تقديم الطلبة بالقراءة والدعاء للمحسنين بالشفاء والأمن، ونرول الغيث، والغلة الفلاحية الكثيرة..

ولا يمكن في هذه العجلة ضبط جميع مصادر النفقة على الطلبة المسافرين، وبعضه لا ينضبط أساساً لكون صدقات المحسنين كثيراً ما تكون خفية، وقد يكون منهم مسؤولون بالدولة، وغيرهم من الرجال والنساء... وأن ترى أن النفقة كثيراً ما تتعلق بالضروري من الغذاء أو تطوع بعض الأطباء بالكشف عن الطلبة ومراقبة أحواهم الصحية...

**ج- العلاقات الاجتماعية:** تتناول تحت هذا العنصر شكلين من أشكال التواصل الاجتماعي الأول التواصل بين الطلبة المسافرين أنفسهم، ثم التواصل بينهم وبين المجتمع الاجتماعي. يعيش الطلبة في مكان واحد، مما يتيح لهم جواً نفسياً واحداً، فمن جهة ترتيب الخدمة يتداول الطلبة على تحصيل نفقاتهم من عند أهل القرية أو الحي بالمدينة، فيخرجون بشكل منظم إلى البيوت والأسواق لأجل ذلك، كما يتداولون على إعداد الوجبات في اليوم الواحد وربما في الأسبوع الواحد، كما يتناوبون في النظافة نظافة مكان إقامتهم والمطبخ بالخصوص. ويقوم بالإشراف على ذلك مقدم الطلبة، فيلزم الجميع بذلك، ويتدخل عند حدوث الخلل المتوقع أو غياب بعض الطلبة أو مرضهم أو امتناع بعضهم..

ونشير هنا إلى وجود ظاهرة فريدة من جهة كونها خاصة بـ"**الطلبة المسافرين**" دون غيرهم من أفراد المجتمع الاجتماعي، وعامة من جهة كونها عند جميع الطلبة حيّثما وجدوا، فـ"**القاعدة**", وهي ألفاظ ترمز إلى تواصل خاص بينهم في الموضوعات التي لا يختار الطلبة التصرّح العادي بها فهي بمعنى بير بورديو عبارة "**إنتجات رمزية**" تضمن التواصل المباشر بين أعضاء مستعملتها.<sup>7</sup> . ونحن نستعمل هذا الشاهد هنا بما لا يفقده معناه، ويحصل مؤداته. ثم هي إضافة إلى رمزيتها يحرصون على سريتها فلا يتداولوها سواماً إلا من كان مقرباً منهم وهو بمعناها بمعنى شخص محبت. وكلمة "**قُبَّانْ**" مشتقة من (**قريان**) الواردة في قوله تعالى (**قُرِيَّاً إِلَهٌ**) [الأحقاف: 28]، ومعناها بمعناها بمعنى الجاهل والمترنح وبالضبط الذي لا يحفظ القرآن ويريد أن يتدخل في شؤون الطلبة. وسواء هذه الكلمة أو غيرها مما سنشير إليه فإنها تؤدي بنجاح المعاني المختصرة التي يودون الإشارة إليها عند الحديث بما نسميه "**Flash**", غالباً ما يكتفون بها ويتبعونها باستثناءات أو ضحك. وهو ما لا يعرف له المستمع "**القُبَّانْ**". سبباً مباشراً.

وأذكر بالمناسبة بعض الرموز المستعملة في ذلك:

- "**ضعف**" يشيرون بها إلى من هو من طلبة القرآن أي "**الطالب**" تفريقاً له عن "**القُبَّانْ**", أخذنا من قوله تعالى (**ضعف الطالب والمطلوب**) [الحج: 73].

- "ولمَا" يعني الأمر بالسكتوت وتغيير الموضوع بسبب حضور الغير من قوله تعالى (ولَمَّا سَكَتَ عَنْ مُوسَى الْغَضَبُ) [الأعراف: 154].
- "مسحًا" تعبير عن عدم الحصول على شيء خصوصاًزيارة من بعض المناسبات، أخذنا من قوله (فَطَفِقَ مَسحًا بِالسُّوقِ وَالْأَعْيَاقِ) [ص: 33].
- "القواعد" يشرون بها إلى النساء، أخذنا من قوله تعالى (وَالْقَوَاعِدُ مِنَ النِّسَاءِ) [النور: 60].
- "فارتقب" يستعملونها للإشارة إلى التدخين أو من يدخن أخذنا من قوله تعالى (فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُّبِينٍ) [المدثر: 31].
- "ما يعلم" يشرون بها إلى الجندي أو الخدمة الوطنية، أخذنا من قوله تعالى (وَمَا يَعْلَمُ جُنُودُ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ) [النمل: 34].
- "أبابنا" إشارة إلى الشيخ في الحديث أو الانتقاد أو إلى حضورها ليأخذوا حذرهم أو أماكنهم في القراءة أو النوم، أخذنا من قوله تعالى (وَأَبُوبَاشِيهَجْ كِبِيرٌ) [القصص: 23]. لما له من الأبوة الروحية وهو معنى متداول عند الشعوب.
- "فعززنا" إشارة إلى التحاق طالب ثالث وغالباً ما يكون لانتقاد حضوره كأن يكونوا في وليمة لا يريدون فيها زيادة العدد فيقل نصيب "الزيارة" لكل واحد. أخذنا من قوله تعالى (فَعَزَّزَنَا بِشَالِثٍ) [يس: 14].
- "لا تأخذ" يشرون بها إلى أصحاب اللحية عند الإشارة إليهم في الحديث أو الختدير من حضورهم أخذنا من قوله تعالى (لَا تَأْخُذْ بِلِحَيَتِي) [طه: 94] وهو في الجملة يرضون عنهم، وبعبارة أخرى لا يرضي بعضهم عن بعض. فعند "الطلبة المسافرين" أن هؤلاء "منكرين" لا يحبون الطلبة، وعند أصحاب اللحية أن "المسافرين" يتاجرون بالقرآن، ويرتكبون البعد ويتهانون في الدين والصلة. ولا يعتقد الطلبة المسافرين أنهم يقدمون لهم شيئاً من الدعم والنفقة، والغالب أنه كذلك.
- "وبالليل" يشرون بها إلى وجود مناسبة مأتم وموت حيث يجتمع الطلبة للقراءة والعشاء والزيارة. أخذنا من قوله تعالى (وَبِاللَّيلِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ) [الصفات: 138]، حيثما وجدت.

- "أنكر" يشرون بها إلى تسمية شخص بالحمار، أخذنا من قوله تعالى (إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتِ الْحَمَيرِ) [لقمان: 19] ويسكتون بعد النطق بمثل هذه الألفاظ فيفهم الطالب وحده المقصود.

## The Cultural And Social Life Of "Itinerant Students" In Western Algeria

ويشير الباحث عباس رضوان إلى أن "القصد منها ظاهر الكلمة وليس باطنها كما جاءت في التفاسير القرآنية، فهم لا تداولونها إلا لحاجة وهي المحافظة على كيان مجتمعهم، ويعتبرونها لغة سرية بحيث تشتراك فيها الجماعة بكمالها".<sup>8</sup>. وإن تفسير هذه اللغة يجب أن ينطلق من واقع الطلبة، ومستوى ثقافتهم، صحيح أنه من الممكن الإشارة إلى ما مر بغیر الألفاظ التي ذكرناها فباب اللغة واسع وكان ذلك لا يمكن أن يكون يتم عند عموم الطلبة بمختلف مستوياتهم، وذلك أن المتاح هنا واسع وقريب والتوكيل إنما هو على استحضار النص المحفوظ فرمز "أنكر" يستدعي استحضار الكلمة المقصودة آخر النص، وكذلك رمز "وما يعلم" يستدعي أيضاً استحضار كلمة الجنود التالية للرمز، وكذلك في "أبونا" ... وقد يرمي بنفس الكلمة مثل "مسحًا" ، و"عززنا" ... وقد لا يوجد ما يقصدونه باللفظ في الآية ولكن يوجد لازمه، مثل "حرّمنا" رمز إلى ثدي المرأة أخذنا من قوله تعالى (**وَحَرَّمْنَا عَلَيْهِ الْمَرَاضِعَ مِنْ قَبْلٍ**) [القصص: 12].

وبخصوص دواعي هذه الرموز كون الطلبة شخصيات دينية، وليس مسماً لهم أن يتناولوا القضايا خصوصاً الحساسة منها في المجتمعات الضيقة بالوضوح والصراحة، كما قد يتناولها غيرهم، إذا أخذنا في الاعتبار أن نفقة الطلبة مرتبطة بغیرهم أو قل بربما غيرهم، فأي توتر يحدث يمكن أن يصعب من إقامة الطلبة ويعرضهم إلى ردود فعل غير متوقعة.

وتصل درجة الخدر إلى التواصي باستمرار بلزوم العلاقات المحدودة مع أهل الحي، والتي لا تتعدى القيام بما هو واجب، وذلك أن الطلبة صغار السن وقد يختلفون مع أقرانهم من أهل الحي فيتشاجرون أو ربما يتعرضون لبنياته ونسائه وهو أمر لا يمكن تحميله بحال، وقد يدخلون في الخصومات القائمة بين سكان الحي الواحد؛ فينتج من ذلك عواقب سيئة وفي غير صالح الطلبة، والعبارة التالية تكشف عن درجة الخدر في أقل مستوياته وهي: "من دفعه لدفعه إلى باب اللُّفْعَةِ" ، وهو تحذير كاف.

ومن جهةه يتحفظ المجتمع رجالاً ونساءً من جهة الطلبة، فقد حكى لي بعض المسافرين أنه ذهب إلى أحد البيوت لإحضار وجبة الغداء فقالت له امرأة: هل بقي لك ما تقرأ، اذهب لتعمل. فعاد بها إلى شيخ القرية فنادى على زوجها وغرمه مبلغاً مستحقاً، فدفعه بعد أن أشعها ضرباً لتدخلها فيما لا يعنيها، وإسقاطها حرمة الطالب.<sup>9</sup>.

وأما من جهة تواصلهم بغیرهم من أفراد المجتمع زيادة على ما ذكرنا فإن حضور الصلاة بالمسجد بما فيها الجمعة، وكثيراً ما يتطلع بعض الطلبة بإذن أو تكليف من الشيخ بالأذان والصلاحة وربما إلقاء خطب الجمعة، وهو أمر نادر لكنه يحدث في بعض الأماكن. ولا علاقة للطلبة بتعليم الصغار فإن ذلك يقوم به شخص مقيم بالقرية وفي الأزمنة الأخيرة أصبح موظفاً بقطاع الشؤون الدينية.

وكذلك يتم التواصل بحضور المناسبات الاجتماعية المختلفة والكثيرة من مآتم متكررة وهو ما يرمزون إليه (وبالليل) وما يتم فيها من التواصي بالطلبة المسافرين، وجمع الزيارات النقدية غالباً. وأما القراءة بالمقابر فلا تكون إلا عند إذن الشيخ بذلك، وكذلك حضور "الوعدة" في مختلف المناطق، وقد كانت تستمر أسبوعاً كاملاً، وهي مناسبات غنية بالأحداث وفرص التعارف وتتبادل أخبار الطلبة والمشايخ وظروف الإسكان وجودة النفقة والزيارة... وأخبار الطلبة وما يتعاطونه من نشاط بعد أن يخرجوا إلى الحياة، ومن تزوج منهم ومن يكون قد توفي بدوره... .

وحضور الحفلات بالزوايا وبيوت الأعنةاء.. ومن المهم هنا أن أشير إلى أن الطلبة يأخذون شهر رمضان عطلة ليتسنى لهم البحث عن الأماكن التي يحتاج فيها إلى من يؤدي ختمة القرآن، نظير ما يلقاه من العناية والزيارة المقصود. وأما فصل الصيف فهو فصل العمل بالفلاحة والمحاصد في الأماكن التي يتتوفر فيها ذلك، وهو أمر متوفّر ويعود على الطالب بما يعينه على أمور دنياه.

**سادساً - آفاق تقليد الطلبة المسافرين:** بالرغم أن التقليدا لا يزال قائما وبصفة معقولة إلا أنه يشتكي تناقصاً عما كان عليه إذ أخذنا في الاعتبار عدد المساجد بالغرب الجزائري والذي يتجاوز الآلاف مع توفر المياكل وجميع وسائل الراحة، وتحسن ظروف المعيشة عموماً، وذلك يرجع إلى أسباب عديدة منها ما يرجع إلى الشيخ ومنها ما يرجع إلى الطلبة، ومنها ما يرجع إلى المجتمع. فمن جهة الشيخ فإن العقلية قد تغيرت بسبب التوظيف من جهة وبسبب القلق الذي قد يتعرض له بدون وجود طلبة مسافرين فكيف إذا كانوا بالمسجد وعددهم كبير. غالب المشايخ ليس لهم استعداد تكوين مدارس لصعوبة الأمر وما يتطلبه من مراقبة وصبر وسعى لتحصيل نفقات الطلبة المسافرين.

ومن جهة الطلبة فإن ضعف التوظيف والتعليم المدني، وضغط الحياة المادية على الوالدين وما يتطلبه الحال من دعم العائلة أمام متطلبات الحياة، وأيضاً الخدمة العسكرية كلها تسبب حواجز نفسية تعيق تقبل الفكرة بالشكل الذي كانت عليه في الأزمنة المقدمة.

وأما من جهة المجتمع فإن وجود منتقدين للفكرة بسبب بعض الملاحظات على الطلبة من جهة طريقة التعليم والقراءة، وحضور المواسم والآتم وضعف المستوى المعرفي للطلبة أنفسهم أمام شيوخ تحفيظ القرآن، ويسهل تعلم أحكام قراءته التي لا يحسنها كثير من "الطلبة المسافرين"؛ بل إن قراءة الشرقي صارت منتقدة بشدة، وأصبح يتخلى عنها المسافرون أنفسهم إلا في الخلوات الخاصة. وقبل هذا شيوخ التعليم المدني الذي يعقبه التكوين المعنى وغيره قد ضيق من مجال الحاجة إلى طلبة مسافرين، بل إن المستوى المعرفي عموماً قد فاق وتجاوز مستوى الطلبة المسافرين في أكثر المجالات.

**أ- إلزامية التكوين:** إن النظر إلى مدى الحاجة إلى الطالب المسافر بالصيغة الحالية لدى المجتمع هو الذي يفسر لنا عدم كفاية الصيغة النمطية للطالب، وهو ما يستوجب برمجة التكوين في المواد الشرعية والقانونية والإعلام الآلي واللغات، وإلا باتت الحاجة إلى غيره أكثر منها إليه ولو بأجزاء محدودة من القرآن. ولذلك يقدم الأئمة والقطاع فرصاً للتكوين لا يتم عليها الإقبال بشكل جيد ولكن الفكرة من أصلها مقبولة، أو يجب أن تكون كذلك. فإن غالب موضوعات أسئلة الإمتحانات في التوظيف تكون من برنامج التكوين المسطر. وإن هذا البرنامج لا تكفي فيه الثقافة التقليدية لدى الطالب المسافر على فرض وجودها.

**ب- فرص التوظيف:** ومن جهة أخرى يحرص الطلبة المسافرين على اختصار مدة "مسافرة" بغرض التوجه إلى التوظيف والنجاح في مسابقات الدخول إلى المعاهد الإسلامية التي من وظيفتها تكوين الإطارات الدينية العاملة بالمسجد من الإمام إلى قيم النظافة والصيانة... ويتم مرات الإدماج المباشر لكثير من الطلبة المسافرين إذ كان لهم من المستوى ما يؤهلهم إلى النجاح في الأطوار المطلوبة والتي تعادل بعض مستويات التعليم المدني وهي إما السنة الرابعة متوسط أو الثالثة ثانوي.

ج- التوجه إلى الحياة العامة: ونود ختاما الإشارة إلى أن كثيرا من الطلبة المسافرين وإلى اليوم ليست لهم رغبة في التوظيف بالمساجد، وإنما يختارون الاشتغال بالتجارة أو التوظيف بجهاز الشرطة أو حراسة السجون، وبعدهم وهم كثير يعانون البطالة كامل أعمارهم لا يستعينون بغير نفقات المحسنين في المناسبات الاجتماعية التي أشرنا إليها سابقا.

#### خاتمة

نخلص من البحث الموجز لهذا الموضوع إلى ما يلي:

- أن تقليل الطلبة المسافرين أصيل لا دخيل، عموما بالمغرب الإسلامي وخصوصا بالغرب الجزائري منه.
- أن أساس "لمسافرة" هي حفظ القرآن الكريم، وقد يتيسر معه بعض المعارف الشرعية لكنها في العموم هامشية.
- وجود لغة تواصل رمزية تضمن سرية الأفكار والموافق في المجتمعات التي توصف بالضيقه وذات الحساسية.
- أن المجتمع هو القائم المباشر بأمور المعيشية للطلبة وذلك منذ قرون وإلى حد الساعة.
- أن الصيغة النمطية "للطلبة المسافرين" سيتم تجاوزها إذا لم تتعاطاً مع الظروف المستجدة، نظرا لاتساع التعليم المدني وارتباطه بالتوظيف، وضيق فرص هذا النمط من التعليم، زيادة على فقره للجانب الأدائي من أحكام التجويد، وانعدام الشهادات الرسمية وإلى عهد قريب.
- أن جملة الظروف المعيشية اليوم مشجعة لنمط معدل من "الطلبة المسافرين".

#### التهميشه:

<sup>1</sup> - لقاء خاص بالسيد لزرق ميلود من ولاية غليزان، أستاذ التعليم القرآني بولاية عين تموشنت. يوم 19/02/2019م. أحد الطلبة المسافرين في عدة ولايات منها غليزان ووهان في الثمانينيات من القرن الماضي.

<sup>2</sup> - الدر الشمين والمورد المعين، محمد بن أحمد مياره الفاسي (دار الحديث القاهرة، 2008) 608/1.

<sup>3</sup> - الشيخ عبد الله المبطي من أهل المغرب له أ腓ية تسمى "الفتية السننية" في نقد أحوال زمانه من القضاة والمخازين، والفالحين، والنساء...

<sup>4</sup> - راجع د: عباس رضوان، واقع مدارس التعليم العتيق بمنطقة تلمسان، مجلة الفكر المتوسطي، العدد 05 جوان 2013م.

<sup>5</sup> - لقاء خاص مع بعض الطلبة المسافرين سابقا منهم السيد قوبير بوسيف إمام مدرس بولاية عين تموشنت.

<sup>6</sup> - لقاء خاص مع بعض الطلبة المسافرين بولاية عين تموشنت.

<sup>7</sup> - الرمز والسلطة، بير بورديو (دار توبقال، المغرب، ط:02، 2007) 72/.

<sup>8</sup> - د: عباس رضوان، واقع مدارس التعليم العتيق بمنطقة تلمسان، مجلة الفكر المتوسطي، العدد 05 جوان 2013م. ص: 22.

<sup>9</sup> - السيد لزرق ميلود، السيد قني محمد رئيس مكتب التعليم القرآني بمديرية ولاية عين تموشنت. لقاء خاص.

## قائمة المراجع والمصادر:

### القرآن الكريم

- أ: رضا عباس، واقع مدارس التعليم العتيق بمنطقة تلمسان، مجلة الفكر المتوسطي ، العدد: 05 جوان 2013م.
- لقاء خاص مع أستاذ التعليم القرآني لزرق ميلود من ولاية غليزان مقيم بولاية تموشنت، وسافر سنين طويلة مساجد الغرب الجزائري.
- تجربة خاصة للباحث في مدرسة الشيخ بوسعيد جبار رحمه الله ببلدية تizi ولاية معسکر عام 1987م.
- أحاديث مختلفة مع بعض الطلبة المسافرين أثناء زيارة مكان إقامتهم بمسجد طلحة بن عبيد الله بولاية تموشنت.
- محمد بن أحمد ميارة الفاسي، الدر الشمين شرح المورد المعين (دار الحديث القاهرة، 2008م).
- لقاء خاص مع السيد قني محمد رئيس مكتب التعليم القرآني بمديرية ولاية عين تموشنت. 2019/02/19، وهو من يضبط الرسم القرآني على عادة خيار الطلبة المسافرين بنصوصه الموروثة.
- لقاء خاص مع بعض الطلبة المسافرين سبقاً منهم السيد قوبار بوسيف إمام مدرس بولاية عين تموشنت.

جُمِيعُ الْحَقَّةِ حُلْفٌ حَفْظٌ

المنارة  
للاستنارة